

[At 6.00 o'clock p.m., *Private Members' Business* was called pursuant to provisional Standing Order 15(3)]

*(Private Bills)*

The Order being read for the second reading of Bill S-25, An Act to incorporate The North West Life Assurance Company of Canada.

Mr. Basford, seconded by Mr. Asselin (Richmond-Wolfe), moved,—That the said bill be now read a second time.

After debate thereon, the question being put on the said motion, it was agreed to.

Accordingly, the said bill was read the second time and referred to the Standing Committee on Finance, Trade and Economic Affairs.

The hour for *Private Members' Business* expired.

At 7.00 o'clock p.m., pursuant to Order made earlier this day, the sitting was suspended.

Debate was resumed on the motion of Mr. MacEachen, seconded by Mr. Cardin,—That Bill C-251, An Act to amend the Old Age Security Act, be now read a second time.

And debate continuing;

*(Proceedings on Adjournment Motion)*

At 10.02 o'clock p.m., the question "That this House do now adjourn" was deemed to have been proposed pursuant to provisional Standing Order 39-A;

After debate, the said question was deemed to have been adopted.

At 10.24 o'clock p.m. the House adjourned until tomorrow at 11.00 o'clock a.m.

LUCIEN LAMOUREUX,  
*Speaker.*